

ELOFIZETES

HELYBEN ÉS VIDÉKEN

Egy évre ... 180 Lei.

Fél évre ... 90 Lei.

Egy negyed évre ... 45 Lei.

Egy óra ... 15 Lei.

Nyitási költségek
megállapodás szerint.

ARADI KÖZLÖNY

POLITIKAI NAPILAP.

SZERKESZTOSEG

Aradi és csanádi egyesül
vasutak palotájában.

TELEFON-SZÁM: 367.

KIADOHIVATAL:

Aradi Nyomda Részvény
Társaság.Bulevardul Regele Ferdi
nand I. (József főh.)-ut. 22.

TELEFON-SZÁM: 151.

Arad, 1921

Főszerkesztő:
Stauber József.

Vasárnap, január 16.

A nyugat futára.

Köszöntjük a nyugat gyorskerékű futárát: a hétfőn Aradra érkező első nyugati expressvonatot. Kívánjuk, hogy a rohanó vas-kolosszus hozza magával a nemzetek közötti békét, az országok közötti harmóniát és a közállapotok nyugati konszolidációját. Hat esztendő békeromboló vihára után úgy érezzük, hogy a megértés és a szeretet igaz hirnöke rohog be hétfőn az aradi pályaudvarra. Ez a gyorsvonat a miénk, Aradé is. Ohajtjuk, akarjuk, hogy a bécs-bucurestii expresszen a művelt nyugatra valló állapotok uralkodjanak, ne pedig olyan dezolált, korrump viszonyok, mint a Symplon-expresszen. Az állam minden polgárának, minden utazni akaró embernek eminens érdeke, hogy a hatóságok és az illetékes tényezők már az első naptól kezdve szemmel kísérjék és éber figyelemmel ellenőrizzék az expresszen funkciót teljesítő személyzetet. Ez a vonat ne legyen ellenőrizetlen vadászterület a hálókocsi-ellenőrzésében, ne legyen aranybányája a bucurestii, budapesti és minden menetjegyjárodák személyzetének és az utazó közönség ne görnyedjen a *chef de train* kizsákmányoló diktatúrája alatt.

A Symplon-expresszen uralkodó mizériákat jól ismeri mindenki, aki egyszer ezzel a vonattal utazott. Bucurestiben horribilis borraivalókkal lehet csak helyet szerezni annak, aki utazni szándékozik. Borraivalók nélkül napokig várhat, amíg jegyet kap a Symplonra. A Timisoarán (Temesvárott) felszállók pedig teljesen ki vannak szolgáltatva a *chef de train* kénye-kedvének. Aki leadja a frankokban meghatározott hatalmas borraivalót, felülhet a vonatra; aki nem adja le, ott marad. Olyan a helyzet a Symplonon, hogy a személyzet kegyeit sokkal nagyobb összegben kell megvásárolni, mint magát a vasúti jegyet. Ez a korrupció pedig kihat az egész gazdasági életre, mert a kereskedő, akinek zsebet megvágta a Symplon személyzete; a vásárló közönségre hártja át költségeit. Százszázok zsebet, megélhetését érinti az, hogy a Symplon néhány tucat alkalmazottja illegális uton meggazdagodik.

A mi nyugati expresszünk ne kövesse a Symplon példáját. Nyomatékkal szólítjuk fel a vasúti és rendőri hatóságokat, hogy az első naptól kezdve erélyes szabályok közé szorítsák a vonat személyzetét, de magát az utazóközönséget is és tanítsák meg mind a kettőt arra, hogy ezen a vonaton az utasnak csak annyi költsége és annyi kényelme lehet, amennyit a személypénztárnál megváltott kis karterlap az utazási jegy előír. Aki ennél nagyobb költséget követel és nagyobb kényelmet árusít vagy vásárol: az megcsalja az államot. (s. j.)

Több nemzeti élet — kevesebb politika.

(Gróf Teleki Pál a magyar királykérdésről.)

BUDAPEST. Fehérmegye törvényhatósága küldöttséget mentesített a magyar kormányhoz. A küldöttség azt kérte, hogy a kormány hagyja meg helyén gróf Károlyi József főispánt, aki a vármege legutóbbi közgyűlésén Károly király hívének vallotta magát. Gróf Teleki Pál miniszterelnök a küldöttségnek adott válaszában, azt válaszolta, hogy a kormány előzőleg határozott kijelentést tett arra nézve, hogy a királykérdést teljesen ki kell kapcsolni és senkinek sem szabad vele foglalkozni. A nemzetgyűlési képviselőkre nem gyakorolhat

befolyást, de a tisztviselőkre igen. A belügyminiszter hetekkel ezelőtt bizalmas rendeletet intézett a főispánokhoz, hogy igyekezzenek a tisztviselőket távoltartani a királykérdési mozgalmaktól. A fehérmegyei főispán szerencsétlen véletlen folytán a rendeletet nem kapta meg. Kijelentette a magyar miniszterelnök, hogy a küldöttség kívánságát közölni fogja minisztertársaival. Végül hangoztatta annak szükségességét, hogy a magyar közéletben és politikai körökben több nemzeti életet és kevesebb politikai életet kell élni.

Hétfőn érkezik a bécsi gyors.

Megírta az Aradi Közlöny, hogy e hó 15-én, azaz ma indul el Budapestről Bucurestibe a magyar diplomáciai bizottság. Ma hivatalos helyen azt az értesítést kaptuk, hogy a magyar diplomaták nem 15-én indulnak el a bécsi gyorsvonattal, utaznak Bucurestibe. A Bécs és Bucuresti között közlekedő nemzetközi gyorsvonat csak hétfőn érkezik Aradra a jelzett időben, mert avonatot csak vasárnap indítják el Bécsből. A vonat elindítását az a körülmény is késleltette, hogy az aradi üzletvezetőségtől kért kocsikat Bucurestibe dirigálták. A kocsik most visszaérkeztek Aradra és innen a határállomásra dirigálják őket. Az aradi üzletvezetőség részéről Löcsy főellenőr utazik a határállomásra, ahol át fogja venni a bécsi gyorsvonatot. Aradtól a vonat további útján min

den egyes kocsiban egy-egy Bucurestiből már Aradra érkezett regatheli vasutas fog felügyelni arra, hogy a kocsik üléseit és berendezését meg ne rongálják. A gyorsvonat menetjegyjárodáira vonatkozóan az aradi üzletvezetőséghöz. Ebben az ügyben Mihajlovič helyettes igazgató a következőket mondotta munkatársunknak:

— Ha a gyorsvonat megérkezése a személydíjshabásra nézve nem érkezik értesítés, akkor az erdélyi gyorsvonaton eddig érvényben volt menetdíjnak a két szeresét fogjuk számítani a legutóbb elrendelt 20 százalékos pótdíj hozzászámításával együtt. Magyarországba vagy Magyarországon át csak azok utazhatnak, akiknek utlevélét a clujii (kolozsvári) general de Siguranta látta el vizummal.

A polgármester maximál.

Ma délelőtti vendéglősök és kávéosok ipartársulatának 25 tagu küldöttsége Sárközy Ferenc ipartársulati elnök vezetésével felkereste dr. Robu János polgármestert és arra kérte, hogy a már megállapított vendéglői árakat emelje fel, mert a jelenlegi árak mellett a horribilis drágaságra való tekintettel nem találják meg számításukat. Dr. Robu János polgármester a vendéglősök kérelméről a következőket mondotta munkatársunknak:

— A vendéglősök kérését nem tartom jogosnak, de tárgyalni fogjuk, még pedig úgy, hogy összehívom a felosztott ármegeállító bizottságot, amely véleményét ad és ennek alapján fogunk dönteni. Különben is a közéletmezési miniszter felhatalmazott arra, hogy saját belátásom szerint maximáljam az élelmiszerek árát. Most kénytelen leszek ezzel a jogommal élni, mert az élelmiszerkereskedők az egyes élelmiszereket nagy árkülönbséggel árusítják. Például a sertésus

kilója az egyik hentesnél 21 lel, a másiknál 16. Ez a nagy árkülönbség megvan a fővároshoz viszonyítva is és megállapítható, hogy Aradon sokkal drágább minden, mint a fővárosban.

Covacevicu Iván városi aljegyző, az árvizsgáló bizottság tagja az árkülönbség okáról a következőket mondotta:

— A kereskedők tévesen értelmezik azt a rendelkezést, hogy árujuk után 30 százalék hasznót számíthatnak fel. Ezt a százalékot csak akkor számíthatják, ha árujukat eredeti forrásból szerzik be. A kereskedők nagyobb része azonban csak másod vagy harmadkézből szerez árut s abban az esetben csak 10. legfeljebb 15 százalék hasznót szabad felszámítani.

— Nemzetközi kongresszus a bolsevista-propaganda ellen. Római lapok jelentik, hogy a most elhalasztott párisi nemzetközi kongresszus a bolsevista propaganda ellen irányul. Franciaország nem maga fogja felvetni a védekezés lehetőségét, hanem Svájc teszi ezt meg. Az angol kormány máris kijelentette csatlakozását a kongresszushoz.

A francia kormány bukása.

PÁRIS. A francia kamara ülésén több interpelláció hangzott el, amelyekre a válaszadás elhalasztását kérte Leygues miniszterelnök. A kamara elvetette a miniszterelnök javaslatát és ennek következtében a kormány lemondott. A szavazás után a kormány tagjai kivonultak a teremből. A kormány bukásának az az oka, hogy a kamara többsége arról volt meggyőződve, hogy Leygues nem képviselné méltóan Franciaországot a szövetségesek miniszterelnökeinek legközelebbi párisi konferenciáján, s nem tartotta elég erősnek arra sem, hogy Németország lefegyverezését kellőképpen követelje. Politikai körökben Ferrer kamaraelnök, Poincaré és Jonnari szenátorok és Viviani képviselő miniszterelnökségéről beszélnek.

PÁRIS. A szövetséges hatalmak miniszterelnökeinek párisi konferenciáját a francia kormányválság miatt elhalasztották.

BUCURESTI. Tarnopolból jelentik: Néhány nap óta az ukrái vörös csapatok között zendülés tört ki. A gyújtogatások napirenden vannak. Podoliában és Ukrainában a felkelők száma állandóan növekszik és elpusztítják a bolsevisták élelmiszer- és municiósraktárát. A bolsevista hadseregparancsnokság kénytelen volt Jekaterinoszlávból Kiewbe menekülni. A felkelők csapattestekbe tömörülnek és a lakosság részéről támogatásban részesülnek. A vörös csapatparancsnokság már Kiewben sem érzi magát biztonságban, mert a város környékét a felkelők elfoglalták. A moszkvai kormány szibériai csapatokat küldött a veszélyeztetett területekre. Tarnopolban azt hiszik, hogy ezek az események siettetni fogják a rigai béke megkötését, mert az orosz kormány szabad kezet akar az ellenforradalmárok ellen.

A valutapiac.

Arad: Dollár 74, márka 1.13. Timisoara (Temesvár): Dollár 74, márka 1.13. Budapest: Dollár 540—560, francia frank 3475—3580, márka 820—835, osztrák korona 79—83, leu 735—750, szokol 650—670, svájci frank 890—9050, korona és frankdinár 1400—1520. Bécs: Márka 1055, leu 931, francia frank 43.75, dollár 696, szokol 848, dinár 1940, magyar bankjegy 123. Zürichi deviza: Berlin 927.5, Newyork 641, London 2398, Páris 3915, Milano 2220, Prága 725, Budapest 105, Zágráb 440, Bucuresti 850, Bécs 122.5, osztrák löbeljegyzett korona 95.

Ostromállapot Jugoszláviában.

BELGRÁD. Az alkotmányozó gyűlés tartama alatt Jugoszlávia egész területén kihirdették az ostromállapotot. Több üzemet militarizáltak, így elsősorban a szlovén és a boszniai bányákat. Az idegeneket tömegesen kiutasítják.

A szélhámos „államtitkár.”

Megírta az Aradi Közlöny budapesti jelentés alapján, hogy a magyar államrendőrség letartóztatta Barta Jenőt, aki magát a Károlyi-kormány volt belügyi államtitkárának adta ki. Tudósítónk a szélhámos viselt dolgairól még a következőket jelenti: Barta Jenő milliós zsarolásokat követett el bűntársaival, dr. Erdélyi Zoltán határrendőrségi kapitánnyal, Jákobek Lajos pénzügyőrségi főfelügyelővel és Schaffer Sándor volt városi tisztviselővel. A rendőrség a díszes társaság lakásán házkutatást tartott és megállapította, hogy egyedül Barta Jenő lakásberendezése 6 millió koronát ér. A rendőrség valamennyit letartóztatta, de Erdélyi ma megszökött a főkapitányságról.

BUDAPEST. Barta Jenőnek, a Károlyi-kormány volt belügyi államtitkárának zsarolási ügyeiben az államrendőrség tovább folytatja a nyomozást. Barta Jenő ellen negyvennél több feljelentést tettek. Tegnap kihallgatták a főkapitányságon Bartát, aki a kihallgatás után bezúgta a szoba ablakát és a második emeletről le akart ugrani, de ebben megakadályozták. A Barta-ügyben házkutatást tartottak Ivánka volt képviselőnek az Astoria-szállóban levő lakásán, ahol 30 waggon burgonyára 10 millió koronáról szóló fiktív hitellevelet találtak. Ivánka Imre azonban csak úgy szabadult ki, hogy a hatóságok beszámíthatatlannak minősítették.

Nagy tűz Pétervárott. Berlin. Szilveszter éjszakáján Pétervárott nagy tűz tört ki, amellyel csak 13 óra múlva sikerült elfogni. Az Izsveia című lap szerkesztője és nyomdája elpusztult.

Várnai Jenő.

Tizenhét esztendeje, majdnem minden este látjuk az aradi színház színpadán. Oly gyorsan repülnek tova az esztendők, hogy szinte nem is akarunk elhinni, hogy nem tegnap lépett fel először Aradon egy francia vígjátékban, amikor már melátta benne az aradi közönség az igazi, istenáldotta tehetségű művészt. János, ahogyan a színház környékén nevezzük Várnai Jenőt, tizenhét éve játszik Aradon és a nyolc évvel, amit más színpadokon töltött, immár negyedszázada hogy ragyogó művészetével ragyogó extázisba hozza a közönséget és kulturát hirdet a színpadról.

Pályájának e mértföldkövével most megállnak hivatottak és hivatlanok és ünneplik Várnait, a kinek egyszerűségéhez szokott lelke irtózik a vásári zsvajtól, a hangos ünnepléstől. De nem térhet ki az ünnepletés elől. Fel fogják keresni olyanok, akik a jubileumi ünnepséget arra igyekeznek felhasználni, hogy a művészt saját maguknak sajátítsák ki. De jönni fognak a pályatársak és jönni fognak azok a jóbarátok, akik nem koszorút visznek, mert

Felmeg-estély.

Finci Cézár olasz királyi ezredes családja kötelekék fűzik Aradhoz: felesége Freud Irma, Freud Fülöp aradi nagykereskedő leánya. Az olasz ezredes feleségével és gyermekeivel többször ellátogatott Aradra, ahol az ur társaságok szeretettel fogadták a szimpatikus, nagyműveltségű tisztet és neit. Most hosszabb szabadságot kapott Finci ezredes és ezt Aradon tölti. Viszonzásul a társaságokban élvezett vendégszeretért csütörtökön este otthonában aradi barátai és ismerősei tiszteletére jelmezes estélyt rendezett mely a legkellemesebb hangulathoz folyt le. Éjjelkor dusan terített asztal mellett látta vendégül a társaságot a szívélyes házigazda. Ekkor mondotta el igen kedvesen Weil Magda dr. Windholz Béla orvos szellemes prologját. Hajnali 4 órakor rögtönzött kabaré szórakoztatta a társaságot. Deutsch Mancsi szépen énekelt és temperamentumosan táncolt, dr. Kardos Gézáné szeriöz dalokat adott elő sok érzéssel, Tausz Cica ügyesen táncolt, Gorodinszky Sasa zongoraművész hegedült és mint táncos produkálta magát. Finci Cézár és özv. dr. Mann Adolfiné nagy hatást keltve táncoltak, ugy szintén Guttmann Oszkár és Weil Magda. Az intim társaság egész éjszaka cigányzene hangjai mellett táncolt. A mulatságnak a reggel vetett véget. Az estélyen a következők vettek részt:

Deutsch Böske (budakeszi sváb leány), özv. dr. Mann Adolfiné (szicíliai nő), Szenes Lici (Pierrette), Baschi Endre (nő estélyi ruhában), Gorodinszky Sasa (apród), dr. Singer Lajos (bécsi fiakrot), Schulhof Agnes (Pierrette), Kálmán Zsófia (magyar nő partában), Weil Magda (darázs), dr. Goró Artur (Biedermayer), Weil József (a térészalagrend lovagja), Tausz Cica (Satanelia), Montag Tibor (Napoleon), Molnár Ödön (jasz), Ritók Lajos (budakeszi sváb), Schulhof Andor

a koszoru levelei, elhervadnak, szalagjai kifakulnak, hanem hozzák szívük meleg szeretetét és baráti kézfogásukat. És ahogyan mi ismerjük Várnai Jenőt, ez a szeretet fog legjobban esni az ő egyszerű, nemes lelkének.

Mit írhatunk arról a művészről, aki közel két évtizede a szemünk előtt növekedett azzá, ami most? Írjuk meg róla, hogy jó színész, kiváló művész? Elvégezték ezt a színházi kritikuskok, akik Várnairól soha rosszat nem írtak akár drámában, akár vígjátékban, akár bohózatban, akár operetben játszott. Nem is lehetett róla nem jót, írni, mert az a szerep, amely a kezébe került, életet, egyéniséget kapott az ő lelke gazdaságából. Láttuk Bánk-Bánban Tibor megrázóan hatalmas alakját, láttuk Moliere Fösvényében a tragikomikus Harpagon mesteri alakjában, eljátszotta Armány és szerelemben Millert és újabban a Cifra nyomoruságban Csona bácsit, a többleányos diurnista szomorúan kedves alakját, amely Várnai művészetében kiemelkedett Csiky Gergely típusai közül. És ki nem hallotta Monna Vannában Marco Colonna szerepében? Szándékosan mondjuk, hogy ki nem hallotta, mert aki

(komornyik), Schulhof Andorné (bécsi mosónő), Falus Lajos (hegedűs), Deutsch Andor (hentes), Deutsch Andorné (Biedermayer), Havas Sándor (bécsi kocsis), Cukor János (Mikadó), Paszternák Márk (cowboy), Falus Lajosné (hollandi leány), Molnár Erzsébet (Piroska), dr. Sugár Jenő (török nagyvezér), Róna Dezső (Scarpia), Rónáné Horváth Mici (görög nő), Grosz Elemér (hajóslegény), Vértes Gyula (rendőr), Bencia alvezredesné (direktor), Deutsch Mancsi (Pierrette), Bing János (francia tiszt), Fehér Gáborné (dirndl), dr. Kugel Ede (diplomata), dr. Kardos Géza (Biedermayer) dr. Kardos Gézáné (Biedermayer), Molnár László (francia marsall), dr. Olasz Pál (Mefiszto), dr. Olasz Pálné (görög nő), Molnár Lászlóné (ördög), Kardos Jenőné (a zene muzsikája), Kepes Márton (tengernagy), dr. Windholz Béla (Biedermayer), dr. Windholz Béláné (Biedermayer), Mairovitz Emilné (hollandi nő), dr. Stauber Andor (mandarin), dr. Stauber Andorné (japán nő), Finci Cézár (XVII. századbeli olasz Márki), Finci Cézárné (empire), Klein József (török attaché.)

Gyilkosság a föld miatt.

Megírtuk, hogy Simonyifalván Tokai Sándor gazdálkodó agyonütötte Must Istvánt. Dr. Sommer Nándor vizsgálóbíró, aki kiszállt a helyszínre, a tényállást és annak előzményeit a következőkben állapította meg: Tokai Sándor még a háború előtt kivándorolt Amerikába. Előzőleg a falu határában lévő földjét eladta Must Istvánnak, aki később szintén kivándorolt Amerikába. Most mindketten hazajöttek. Tokai minden rezzenélés nélkül eladta földjét, emiatt sokat pereskedett Musttal, de eredmény nélkül. Tokai erre a fiával együtt kicsalta Must Istvánt a földjén lévő tanyájára s ott vasvillával és botokkal agyonütötte. A gyilkost és fiát a csendőrség letartóztatta és az ügyészség fogházába szállította.

nem hallotta, nem is tudja felfogni, miért tud rajongani egy művészlélek a föld mélyéből kiásott szobordarabkáért, miért tud szembeállni az apa a saját fiával csupán azért, hogy városát és honfitársait megmentse.

És láttuk a Nagymama című Csiky darabban, amelyben Costát a hangoszávu, morózus, de annál jobblelkű katonapátert játszotta. És a többi Csiky-darab. Valamennyiben a költő ihletének hatása alatt viszi színpadra az alakokat. De láttunk Várnai Jenőtől hatalmas alakításokat, amelyeknek emléke nem könnyen homályosodik el tudatunkban. Az Éjjeli menedékhely bölcs Lucája talán nem is találhatott volna lívatottak interpretálóra Várnai Jenőnél. És azután a kedves fehér angol darabok. A Dorit kisasszony öreg Doritja, az Egyenlőség lordia. Azután Lebonard papa. Azt szereti a legjobban Várnai. A Gyűjtőgatóban hét szerepet egymaga játszott és ezzel a különleges teljesítménnyel beigazolta, hogy a legkülönbözőbb karaktereket játszi könnyedséggel viszi a színpadra. Az utóbbi évek drámái közül a Mandarin nőtt legjobban a szívéhez. És legújabbban a Császár és komédiás Priscos

Detektívek és tolvaj harca.

Markovics Jenny aradi kereskedő feljelentette a rendőrségen Kuhlcsék Katalin nevű cselédjét, hogy tőle 6-8000 lei értékű fehérneműt ellopott. A nyomozással a Detesán-csoport Halmann és Borlea nevű detektíveit bízták meg, akik a tettest többször kecskék akácsi, de sohasem találták otthon. E hó 14-én este fél 10 órakor a detektívek egy gyamus külsejű embert láttak közeledni a leány lakása felé. A detektívek igazolásra szólították fel és meg is nevezte magát. Nacsá Károlynak hívják és a leány barátja. Nacsá már tudta, hogy miért keresik. Megtámadta a detektíveket, akiknek csak hosszas küzdelem után sikerült Nacsát megláncolniok. Később a tolvaj cselédet is elfogták, aki beismerte a lopást. Az ellopott holmik egyrésze megkerült.

Knut Hamsun — a nőkről.

A világhírű norvég regényíró, Knut Hamsun, akit a múlt évben irodalmi Nobel-díjjal tüntettek ki — mint egy stockholmi lap jelenti — a napokban egy társaságban a nőkről nyilatkozott. Hamsun ezeket mondta: A nők nem azért csálnak, mintha érzi szükségletük volna rá: a legtöbb asszonynál az érzékiség nincs is valami különös módon kifejlődve, hanem azért csálnak, mert őket maga a hűtlenség ingerli. Ez már a természetükben van. Büszkék erre és szívesen csevegnek erről. Olyan dolgokkal kérkednek, melyek miatt minden férfi szégyelne magát. Sohasem fogok többé nőkről írni. Mi már tulságosan jól ismerjük őket.

Egyik barátja figyelmeztette őt arra, hogy az Anyaföld Aldása című regényében egy szép derűs családi életet vázolt. Igaz — mondta Hamsun — de ez az asszony is megcsalja a férjét! Minden asszony megteszi ezt. Nem azért, mintha erotikus élet mámorát ezzel akarná frissíteni, hanem azért, mert okvetlenül valami házaságot kell elkövetnie. Hamsun a boldogságot, az élet értékét a gyermekben látja. Gyermekeket kell bírni, gyermekeket felnevelni. Akinek nincs saját gyermeke, vegyen magának egy elhagyottat az utcáról és nevelje azt fel. A gyermekben fogamzik meg minden szeretet. A szeretet, amit mi a gyermek iránt érzünk, tisztá, derűs és ideális. Ez a szeretet megszépít, megemészt szívet, lelket és kárpótól sok-sok keserűséget.

Károly József.

HIREK.

A pénzügyigazgató üdvözlése.

Tegnap délelőtt a görög keleti újév alkalmából a pénzügyigazgatóság, a számvevőség és az állami adóhivatal tisztviselői tisztelegtek **Margiteanu** Titus pénzügyigazgató előtt. A tisztviselői kar nevében **Pescariu** állampénztári igazgató üdvözölte a pénzügyigazgatót. Megköszönte a tisztviselők iránt tanúsított jóindulatát s arra kérte, hogy azt továbbra is tartsa meg. **Margiteanu** pénzügyigazgató válaszában biztosította a tisztviselőket további jóindulatáról, kijelentette, hogy eddigi működésükkel meg van elégedve és arra kérte őket, hogy tekintettel arra, hogy különböző anyanyelvűek, megértés uralkodjék közöttük, mert csak megértéssel szolgálhatják az állam érdekeit.

— **A leu esése ellen.** Bucuresti. A leu kurzusának további esése arra készítette a kormányt, hogy a behozatalt a lehetőség szerint még jobban korlátozza és hogy a kivittelt az arra való eszközökkel emelje. Legközelebb rendelet jelenik meg, amely szerint a jövőben csak okvetlenül szükséges nyersanyagot szabad behozni.

— **A közös veszedelem.** Budapest. Robin gróf, Franciaország főmegbízottja kijelentette tudósítónk előtt, hogy a bolsevizmus közel hozza Magyarországhoz Romániát, mert mindkét államnak közös ellensége.

— **Felszabadult a rotációs papír.** Budapest. A kormány rendeletet adott ki, amelyben felszabadítja a rotációs papírt és az eddigi monopolisztikus rendszert eltörlő.

— **Naponta újabb műtárgyak láthatók** a képző- és iparművészeti szalon állandó kiállításán. Megtekinthető délelőtt 10-től 1-ig, délután 3-tól 7-ig a kulturpalota kistermében.

— **A román tranzitforgalom.** Bucuresti. Ausztria és Magyarország között Nyugatmagyarország kiürítése kedésében a tárgyalások megszakadván, további intézkedésig a román tranzitforgalmat is beszüntették Ausztriával.

— **Bulgária és Jugoszlávia.** Lyon. A bolgár kormány a békeszerződés értelmében visszaszolgáltatta Jugoszláviának a vagonokat és egyéb vasúti szerkeket, minek folytán a jugoszláv kormány elrendelte a vasúti forgalomnak Bulgáriával való azonnali felvételét, amely eddig fel volt függesztve.

— **A városi épületek biztosítása.** Zurbor Andor tanácsnok ma délelőtt az összes aradi biztosító intézetekkel szerződést kötött a városi középületek biztosítására. A város a középületeket hat évi időtartamra 19,400,000 lei erejéig biztosította.

— **A városi búzája.** Megírtuk, hogy a városnak 170 vagon búzája vár elszállításra Turnuseverinben, de a buza elszállítását egy miniszteri rendelet értelmében nem lehet megkezdeni. A városi tanács megbízásából Nedelcu Miklós tanácsnok ma Bucurestibe utazott, ahol el fog járni a közlekedési miniszteriumban, hogy a 170 vagon búzát oldják fel a zárlat alól, mert a városnak nagy szüksége van a lefoglalt búzára.

— **Kanyarójárvány a megyében.** A peregi községi orvos ma táviratilag értesítette a vármegyei orvosi hivatalt, hogy a községben nagy mértékben lépett fel a kanyarójárvány, amely miatt a község összes iskoláit bezárták. Dr. Bradean Alhanas megyei főorvos megette a szükséges óvintézkedéseket.

— **Budapesti értéktőzsde.** Budapest. Az értéktőzsdén tegnap a következő fontosabb kurzusok alakultak ki: Magyar Hitel 2060, Osztrák Hitel 1160, Angol-magyar bank 1015, Leszámloló bank 846, Salgótarjáni 8325, Rimamurányi 4010, Államvasút 4550.

— **A telekértékkadó.** A telekértékkadó kivétel bizottság dr. Angel István helyettes polgármester vezetésével ma délelőtt automobilon a határban levő földterületek felbecsülésére szállott ki. A telkek felbecsülése azért vált szükségessé, mert a tulajdonosok a föld rossz minőségére való hivatkozással megfélembizték a már kivett telekértékkadót.

— **A lengyel-orosz béke.** Lyon. A lengyel-orosz tárgyalások Rigában kedvezően folynak. A varsói politikusok véleménye szerint a békeszerződést már január hó második felében alá fogják írni.

— **Lebélyezik a hadikölcsönöket.** Bucuresti. A saintgermaini és trianoni békeszerződések értelmében a román kormány elhatározta, hogy a volt Osztrák-Magyar Monarchia hadikölcsönkötvényeit lepecsételi és a párisi jóvátételei bizottságnak adja át, hogy azokat az utódállamok között elossza. A lepecsételési technikai része 15-30 napot vesz igénybe. A be nem jelentett és így lepecsételésre nem került papírosok megsemmisülnek.

— **Cukor és gyufa a megyének.** Fulger vármegyei élelmiszeri főfelügyelő január 18-ára tanácskozássra hívta össze a járási főszolgabírákat. Ezen a összehívásán meg fogják állapítani a megye részére érkezett cukor és gyufa arányos szétosztását.

— **Utlevél.** A rendőrprefektúra felhívja Gyulai Sándornét, hogy úgy az ő, mint a leánya részére érkezett utlevél átvétele végett jelentkezék a rendőrségen.

— **Adler Frigyes nem mehet Münchenbe.** München. Pöhner rendőrségi elnök dr. Adler Frigyesnek megtiltotta a Münchenbe való utazást. A müncheni független szocialista párt ugyanis meghívta dr. Adlert, hogy a müncheni munkásság előtt az internacionale kérdéséről beszédet mondjon. Adler a meghívást elfogadta. A rendőrség elnöke a kérvény benyújtása után 25 nappal a pártnak a következő határozatot küldötte: Az a kérés, hogy dr. Adler Frigyes Münchenben tartózkodhassék, nem teljesíthető.

— **A szép asszony naplója.** Felsült nőcsábászok, Öngyilkos letem, Megcsal a feleségem! A kérés tragédiája, A barátom megfagy, Felbonthatatlan levél, Ne törődj mással! Örökké tartó cipő, Dollárdal, A tigris, Beleg tehén, Szenzációs hírek, stb. című érdekes cikkeket közöl a kedvelt „Aradi Fáklya” legújabb száma.

— **Halálozások.** Sulyos csapás érte Klug Ferenc ujaradi gazdászot, volt községi bírót és takarékpénztári igazgatót. Tizennyolc éves, egyetlen leánya néhány napi súlyos szenvedés után meghalt. A haláleset egész Ujaradon, mely részvétel kellett. — **Stampf György** magánzó, tekintélyes polgár f. hó 14-én délután fél 4 órakor meghalt. Temetése f. hó 16-án délután 4 órakor lesz a Strada Eminescu (Deák Ferenc-utca) 21. számú házból.

— **Repatriálás.** A 85 vagonból álló repatriáló vonat, amelynek ma kellett volna elindulnia, csak holnap, vasárnap reggel 8 órakor indul el. A vonattal körülbelül 200 személy, közöttük 100 hadköteles utazik. A repatriáló hivatal közli mindazokkal, akik a következő repatriáló vonattal akarnak ellávozni, hogy repatriálásra csak e hó 21-étől kezdve lehet jelentkezni. Együttal közli a hivatal, hogy ezentúl egyes személyek nem utazhatnak a repatriáló vonattal és nem is ad részükre repatriáló utlevelet. Ezeknek rendes utlevelet kell maguknak váltani.

— **Az utlevelek kiállítására.** Megírtuk, hogy az utlevelek kiállítását a városi és megyei utlevélosztály kezdi meg. Értesülésünk szerint azonban ez halasztást szenvedett, mert a szükséges előkészületekkel még nem készültek el. Az utlevelek kiállítását kedden kezdi meg ismét a két utlevélosztály. Dr. Moldovan Silvius prefektus kijelentette munkatársunk előtt, hogy valószínűleg külön helyiségben állítják ki az utleveleket s az utlevélosztály személyzetét a sok munkára való tekintettel ki fogják bővíteni.

— **Heves szóváltás volt a korzón** két jól ismert aradi ur között. Mindketten fontos szerepet játszanak Arad társadalmi életében s mint értesülünk, egy intím ügyben történt közöttük a kínos differencia. Ugyanis február 1-én este és 2-án délután lesz az aradi Fehérvérszínház Gyermekvédő Egyesület két ragyogó színházi estélye s ezen 100 aradi leány vesz részt, akik közül egy bájos francia baba és egyik jól ismert kis mesetündér kelt életre a két veszekedő férfi szívében s mint értesülünk február elsején és másodikkán érdekes folytatása lesz a színpadon.

— **Az „Arader Zeitung”** legújabb száma szenzációs tartalommal jelent meg. Kapnátó minden utcai rikkancsnál.

— **Földosztás.** A körösbányai és brádi földosztó bizottság január 21-én újból megkezdte működését. A bizottság elnöke Pavelian táblabíró és tagja Puticiu O. Victor törvényszéki irodatiszt. A bizottság a helyszínén tárgyal, működése 10 napig tart.

— **Lakók pereskedése a csirkék miatt.** Sarkadi Györgynével egy házban lakik Szücs Gábor. Sarkadiné majorságának nagy része az elmúlt év márciusában eltűnt és az asszony a lopással Szücs Gábort gyanúsította meg állítólag azért, hogy Szücsöt kitegye a lakásából. Sarkadiné lopás miatt fel is jelentette a rendőrségen Szücsöt, aki viszont az asszonyt jelentette fel hatóság előtt rágalmazás címén. Ma tárgyalta ezt az ügyet Zih József járásbíró, aki Sarkadinét felmentette, mert a rágalmazás ténye nem nyert beigazolást az alapon, hogy bírói gyakorlat szerint a rendőrség előtt elbeszél tények és gyanuk nem meritik ki a hatóság előtti rágalmazás tényálladékát.

— **Házigazda és lakó pere.** Blaha Károly házába a múlt év novemberében beköltözött Radován Mihály, aki kutyát is hozott magával. A házigazda nem terte a kutyát és emiatt állandó civakodás volt lakó és házigazda között. Egy alkalommal Blaha súlyos és sértő kifejezésekkel illette Radovánt, aki feljelentette házigazdáját. Blaha viszonvádat emelt lakója ellen, azt állítván, hogy az őt követ dobálta meg. A mai tárgyaláson Zih József járásbíró Radovánt felmentette, mert a kódobálás ténye nem nyert beigazolást, ellenben becsületsértésért Blaha Károlyt 300 lei pénzbüntetésre, be nem hajthatás esetén 15 napi elzárásra ítélte.

— **Aradi Athletikai Club** ezton hívja meg tagjait a január 23-án (vasárnap) d. e. fél 10 órakor a városháza tanácstermében tartandó rendes évi közgyűlésre. Jelentéseken és választásokon kívül a tagsági és felvételi díj felemelése van napirenden.

— **A Szociális Missziótársulat** f. hó 17-én d. u. 5 órakor tartja a városháza tanácstermében januári gyűlést. Előadó: dr. Wild Endre.

— **Árdrágitási ügyek.** A törvényszék mellett működő árdrágitási ügyekkel foglalkozó bizottság Pavelian táblabíró elnöklésével e hó 25-én kezdte meg a konkrét esetek tárgyalását. Összesen 23 árdrágitási ügy kerül tárgyalás alá. Az utolsó tárgyalás március 1-én lesz. Ezenkívül még 30 árdrágitási ügy kerül március 1-je után a bizottság elé.

Akik Aradon maradhatnak.

Az evakuáló bizottság legutolsó ülésén tárgyalta a tartózkodási engedély iránt benyújtott kérvényeket. A bizottság döntése szerint a következők maradhatnak Aradon: Pálmai Vera, Schul Ármán, Székely Albert, Crisan György, Gyujtó Sándor, özv. Crisan Mihályné, Wolf Sándorné, Hajduk Péter, Szenes Henrik, és Wagner Tivadar. Távoznok kell Aradról a következőknek: Kollin József és fia, Márton Benjamin, Jakab Miklós, Schlesinger Ármán, Szadai Sándor, Werner Sándor, Tóth József, Eichner Vilmos, Szigeti Gyula, Kohn Sámuel és Radnai Ödön idegen illetőségűeknek. Az evakuáló bizottság 90 napi tartózkodási engedélyt adott Német Károlyné és Világosi János nyugdíjasoknak, Sebasta Ferenc szabónak, Ribicei Ferencné nyugdíjasnak, Alféro Istvánnak és Ardelean Magdolnának. Távoznok kell Leichtmann Samu lippal kereskedőnek, Wiener Oszkár aradi kereskedőnek, Hamermann Albertnek, Weisz Jakab aradi kereskedőnek, Grosz József cipőfelsőrész készítőnek, Roth Ármán zarándnádasi kereskedőnek, Szeőke Bálint húszáralezredesnek és Patzer Pál kereskedőnek.

Aradon fogadják

a bucuresti magyar követet.

Ma délután Bucurestiből Aradra érkezett **Sturdza** Mihály követ ségi titkár, aki az aradi vasuti állomáson fogadni fogja a Budapestről érkező magyar követet és kíséretét. **Hóry** András magyar követ **Csáth** követségi titkár kíséretében — mint lapunk más helyén megírjuk — a bécsi gyorsvo nattal csak hétfőn utaznak át Aradon. **Sturdza** követségi titkár hétfőig Aradon marad és a külügyminiszter képviseletében ő fogadja és kíséri Bucurestibe a magyar diplomatákat. Bucurestiben már megtörtént minden intézkedés a magyar misszió fogadtatására. A bucurestii vasuti állomáson maga **Take** Jonescu külügyminiszter fogadja a magyar diplomatákat. **Sturdza** Mihály a budapesti román követséghez van beosztva, helyét azonban csak két hónap múlva foglalja el.

Gyurika.

(Violásné kolduló vállalata.)

Hideg januári napsütésben a korzón találok Gyurikával. Már régi ismerősök vagyunk, mert a tavasszal Oradea-Mare (Nagyváradon) működött Gyurika. Apró kis pupos gyerek és nem látszik többnek kilenc esztendősnél. Megdöbentően nyomorék és ha alalmaznát kér, az emberek akaratlanul is tárcáikba nyulnak és akár utolsó banyukát is odaadják a szerencsétlen reszkető gyerekeknek. Nem egy jószívű bácsi, vagy néni simogatja végig a szenvedő öreges kisfiu arcát. Tavasszal az oradea-marei (nagyvárad) elit-kávéházban láttam először Gyurikát. Szőgyenlősen lesütött szemekkel mászkált a márványasztalok között és az érdeklődők kérdéseire elmondotta, hogy sem apja, sem anyja nincs és ő maga özvegy öreg nagyanyjánál van, aki már maga is keresetképtelen és neki kell őt is eltartani. Hullott a temédek bankó a kalapjába és alig bírta rongyos zsebszekébe beletömöködni. Egy vasárnapi napon egy vidám társasággal kirándultunk Püspökfürdőre. Az egyik asztalnál ologáns ruhában, vastag szivarral a szájában láttam meg Gyurikát, amint éppen a legdrágább ételek között válogatott és mulattatott egy vele egy asztalnál ülő szőke manikűrös kisaszszonyt, nyilván a barátját. Érdekesnek találtam a dolgot és egyik vendőrkapitány-barátom közbenjárásával igazoltattam Gyurikát, hogy honnan van pénze. Szemtelen volt a rendőrtiszthez. Neki is joga van élni. Becsülettel keresi a pénzét és úgy és ott költi el, ahol neki tetszik. A rendőrségnek más volt a véleménye. A méltatlankodó Gyurika zsebeit kikutatták és harmincezer korona készpénzt találtak nála. Megállapították, hogy Strengár Györgynek hívják és nem kilenc, hanem tizenhét esztendő. Valami Vargáné nevezetű asszonyt, aki Gyurikát koldultatta és pénzének legnagyobb részét elszedte, bezárták, Gyurikát pedig Magyarországra repatriálták. Ma délelőtt a korzón tünt elém nyomorék kis alakja. Fürkésző tekintetem alatt szinte még sajnálatraméltóbbnak látszott, de már badarta szokott mondokáját:

— Szegény kis árva gyerek vagyok és a nagyanyámat is nekem kell eltartani.

— Ugyan ne komédiázz velem Strengár György. Ismerjük már mi egymást régen. Van koldulási engedélyed?

— Kezét csókolom, nagyságos ur, ne tessék kizozni. Most szabadultam meg a kórházból.

— Jó van, nem bántalak, ha azonnal megmodod, hogy most kinél vagy alkalmazva.

— Nem vagyok én kérem senkinél. Tessék elhinni nagyságos ur.

— Hát hol lakol?

Megijed és elszólta magát: — Violásnéknél a Trombita-utcában.

Nekem ez is elég volt. Otthagytam Gyurikát és a látogatásom sikere érdekében azonnal nekiindultam a Trombita-utcának. Violásné nem volt nehéz megtalálnom, mert úgy látszik a környékben nagy hírnévnek örvend. Egy kofakülső asszony vezetett el Violásné lakáráig. Komor, zöldesszürke színű ház és a disznóolaj orrfacsaró büze már a kapuban érződik. A lakók

bizonyos tisztelettel tértek ki utamból, mikor Violásné ajtaját kerestem. A nyitott folyosón egy asszony mosott. Ijesztően sovány izmos karjai voltak és a szappanozástól kitért kezei. Egy kifestett arcu nő jött elém.

— Violásné keresem — szóltam.

— En vagyok az kérem, — szólt a kifestett képű és arcáról nem tudta eltüntetni az izgatottságot. Bementünk a szobába. Felcicmázott ócska butorok, vásáron beszerzett pippek és krajcáros csecsebecsek. Hollyel kínált meg, de állva maradtam és szigorú hangon szóltam: — Magánál lakik Strengár György?

Undorító volt alattomos kétségbeesésében. — Igonis nálam lakik, detektív ur. Szegény nyomorék gyerekek. Se apja, se anyja nincsen, meg azután rokonok is vagyunk, mert unokaöcsém a gyerek. Itt éldegl az én egyszerű becsületes házamban. Magunknak sinosen sok, de hát az ur nem hagyja el azokat, akik a szegényeket segítik.

— A gyereket ma délelőtt koldulni láttam. Strengár György elárulta, hogy maga nem is rokona neki, hogy ő a maga számára koldul.

— Már, hogy ilyet tetszik feltételezni rólam. Ilyen szegény. Jaj, ha a férjem megtudja ezt. Ilyen gyalázatot hoz fejemre ez a komisz kölyök. No csak jöjjen haza, kerüljön mégegyszer a kezem közé. Ne tessék neki hián aranyos detektív ur. Mindig hazudik az a bitang.

Egy katonakülső ember jött a szobába. Mögötte egy nyomorék karnélküli ember lépkedett. A Str. Bratianu (Weitzer-utcában) szöktam látni, amint sebes karjait mutogatja a járókelőknek. Amikor engem meglátott, visszavonult, de lehet, hogy csak az asszony intésére. Végigmustrált engem és ráfordított az asszonyra: — Ki ez az ember itten? Detektív az ur?

— Nem vagyok az, de ha nem adnak tisztességes felvilágosítást, akkor a rendőrséggel is meg fog gyülni a bajuk.

Nagyon fenyegetően kezdtek viselkedni. A ház többi lakói is oda-szállingóztak. Gyorsan eltávoztam, belülről durva szitkokat kiáltottak utánam. Az ajtóban találok Strengár Györggyel. Talán éppen ebédelni jött haza. Ujdeden bámult rám és hirtelen eltűnt a kapu mögött. Nagy lárma lett benn és pillanatok múlva felhangzott Gyurikának éktelen fájó ordítása, amint bizonyosan Violásék verték meg ügyetlensége miatt. (s. e.)

Kállay Jolán öngyilkossága.

POZSONY. Kállay Jolán, a legkiválóbb vidéki primadonnák egyike, aki két izben is tagja volt az aradi színtársulatnak, családi viszály következtében veronállal megmérgezte magát. A súlyosan megbetegedett primadonnát kórházban ápolják. A kihallgatás során Kállay Jolán elmondotta, hogy ékszerait és képeit a férjére költötte, aki kifizetésű magánhivatalnok. Elmondotta azt is, hogy férjével állandóan civakodott és legutóbb meg is verte a férjét, mert ezzel a válást akarta kieroszakolni.

Ezerkét száz halálos ítélet.

BÉCS. Az ukrán sajtóiroda jelenti: Az *Izvestia* című orosz lap az október hónapban hozott halálos ítéletekről kimerítő tudósítást közöl. Kémkedés miatt három, árulás miatt nyolcvankettő, katonai parancsok megtagadása miatt tizennégy, lázadás miatt hatvanöt, szökés miatt százhatvan, ellenforradalmi ténykedés miatt ötvenkilenc, fegyverek be nem szolgáltatása miatt huszonhárom, verekedés és iszákosság miatt husz. hivatalos kötelességek nem teljesítése miatt huszonkilenc és kisebb vétségek miatt száznyolcvanegy személyt ítéltek el. Összesen ezerhuszonhat személyt végeztek ki.

Siber-razzia egy kávéházban.

BÉCS. A napokban a Marienbrücke kávéházban nagy razzia volt a valutásiberek, árdragítók és láncosok között. Százhet igazoltatott egyén közül hetvenhetet a Weber gassei hadiuzsora-hivatalba vittek. A letartóztatott embereknél 873.000 korona osztrák lebélyegzett bankjegyet, 735.000 lengyel márkát, 41.000 német márkát és más idegen valutákat, többek között egyiptomi fontot is találtak. A kávéház egy törzsvendége a razziat végző bizottság megjelenésekor 50.000 lengyel márkát dobott a kassza mögé. Egy másik 4320 koronát, egy harmadik 230 lengyel márkát dobott el. Két levéltárcát is eldobtak jelentékeny összegekkel a vendégek. Tulajdonosaikra nem akadt rá. Két letartóztatott ember, a kik közül az egyiknél 23.000, a másiknál pedig 10.000 koronát találtak, mikor a hivatali vizsgálta vitték őket, utközben megszökött. Megállapították, hogy a kávéházban is kihágások történtek az élelmiszerszabályok ellen. A vendégeknek sósperecet és mákos patkót árusítottak. A kávé ellen is megindult az eljárás.

A III. osztályu kereseti adó.

A III. osztályu kereseti adó folytatólagos tárgyalása folyó hó 17-én a következő sorrendben fog történni: Nadabán Sándor, Burján Sebők, Jancsin Miklós, Karagyena György, Rusanda György, Schauer mann Vendel, Vartenberg Kappel, Löwi Géza, özv. Petrovits Mihályné, Beregszászi Lajos, Mayer Miklós, Bárány János, Borbély András, Molnár András, Molnár András, Semsei Lajos, Vurtrl Mordkó Mayer, Klein Bernát, Gallusz János, Siklován György, Milnár Károly, szücs, Petőfy Demeter, Singer Gyula, Stern Margit, szabók, Sebők János, Rubletzki Géza szobrászmester, Dományi János szőnyegkereskedő, Hoffmann János, Minov Talán, Vékony Károlyné, özv. Kristyóri Sándorné, Horn Mária, Lupo János, Reich Dávid, Sztarnovits István, Vörös Gyula, Péter Kálmán, özv. Dericsel Jánosné, Erős Alfrédné, Dörner József, Bihari Dániel, Krebsz József, Kiss Ernőné, Lehocky Agoston, Orosz Miklós, Simon István, Spitéler Adolf, Hepke Arthur, Scheiber János, Pál Elemér, Dudás Lajos, Gaál Bernát, Tóth János, Gyurits Milán, Klein Gerson, Weihert

Frigyes, Boronbozsín Radivoj, Fischer József, Igaz Mihályné sőtők, Bérczy István, özv. Meisztróvits Jánosné sertés kereskedők.

Január hó 18-án: Rubinstein Mór, Simon Manó, Friedrich Imre, Kellner Béla, König Miksa, szállítók, Glück József, Grünbaum Mór, Kohn Vilmos, Pap András, Heningen Bálint, Franc András, Toma Vazul, Szirbik Sándor, Katarantz Béla, Grosz Jakab, Braun Samu, Büchler Henrik, Fischer Armin, Juhász Imre, Brenner Vilmos, Bisám Gyula szobafestők, Ábrahám Gáborné, Movrin Franciska, özv. Tóth Istvánné, Janovits, Sámuelné, Mihály Ferencné, Misenszki Ferencné, Nagy Bertalanné, Erdei Ferencné, Komlódi Erzsébet, Sima Antalné, Son Dávidné, Nyáry Andrásné, özv. Högye Ferencné, Stoján Jánosné, Szabó Lajosné, Bardócz Ödönne, születésnök, Friedmann Lajos, Oppenheimer és Schwartz, Ganner és Böhm, Schreyer Viktor, Kaufmann Lajosné, Kaufmann és Máté, Reusz Sándor, Gén János, sörraktáros, Bérczi Pál, Gollent Antal, Nagy Károly, ifj. Rado-csányi János, Várkövi János szíjjgyártók.

Mozi.

A mozgóképszínházak műsora. Január 16-án az Apollóban: A szerelem bolondjai. Jókai Mór regénye filmen. — Az Urániában: A meyerlingi tragédia. Történelmi dráma.

A meyerlingi tragédia — az Urániában. Az az óriási érdeklődés, amelyet Rudolf trónörökös és Vécsera báróné tragikus szerelmének filmre vitt története keltett a közönség széles rétegeiben, szombaton ismét imponáns formában nyilatkozott meg az Uránia színház nézőtere zsúfolásig megtelt minden előadáson s a publikum feszült kíváncsisággal kísérte végig a megkapó történetet. A meyerlingi káosz végzetes éjszakájának eseményei ez alkalommal is mély hatásúak voltak a közönségre, a mely sok mélytérrel fordult a dráma hőseinek tragikus sorsa felé. A meyerlingi tragédiát még vasárnap és hétfőn mutatja be az Uránia színház. A filmét kivételesen az Apolló színház zenekara kíséri.

Jókai-film — az Apollóban. Vasárnap mutatja be utóljára az Apolló színház Jókai Mór egyik legszebb és leghatásosabb regényét: A szerelem bolondjait. A művészeti elbeszélő megkapó történetet rajzol meg a regényében, melyet az Uher magyar filmgyár finom, stilusos érzékkel dolgozott fel. A főszerepekben Gombaszögi Frida, Gál Gyula és a magyar színészet több kiváló reprezentánsa nyújt elsőrangú művészeti alakítást.

Ki a gyilkos? — ez a címe annak a szenzációs bűnügyi drámának, amelyet hétfőtől kezdve mutat be az Apolló színház. Titokzatos bűntény felderítése folyik le a szemlélők előtt az idegizgalmas drámában, amely magasan kiemelkedik a hasonló zsánerű filmek közül.

A szerkesztésért
KÁROLY JÓZSEF
felel.

Ma este 8 órai kezdettel

tartja
Szasa Gorodinsky

oros zongoraművész hangversenyét

a Kultur-palotában

A terem fűtve lesz. A még meglévő jegyek d. e. 10-12-ig és este 6 óráig a Kultur-palota pénztárnál kaphatók. 161

BÉLYEGZŐK román, magyar, és német nyelven készülnek

KEPPICHNÉL ARAD, Neuman-palota.

